



English

Battery precautions

- Do not use rechargeable batteries.
- Use only alkaline AA batteries of the same or equivalent type.
- Insert batteries with the correct polarity
- Keep batteries away from children.
- Dispose of exhausted batteries according to local legal requirements. Do not dispose them by throwing away with normal household rubbish.
- Avoid short circuiting the contacts in the battery compartment and battery terminals.
- Remove batteries from the unit if it will not be used for a long period of time.
- Exhausted batteries should be removed from the battery compartment to prevent over-discharging, which can cause leakage and may cause damage to the clock.

Battery installation

Insert 1xAA (1.5V) battery observing the correct polarity, as shown on the diagram.

Radio controlled operation DCF version (Germany & European countries)

The Braun BC06-DCF is set and controlled automatically by DCF radio signal. The DCF radio time code signal is broadcast from Frankfurt, Germany. The coverage of the DCF signal is the whole of Germany. The time code signal can be received up to 1500km from Frankfurt. This covers most of Central and Western Europe.

Radio controlled clock operation

- Once the battery is installed properly, the clock automatically sets itself to 12 o'clock and then begins receiving the signal. Once it has received the DCF signal and processed it accordingly (which takes 3 to maximum 12 minutes), the clock will automatically display the correct time.
- If the clock still has not set itself after 12 minutes, reception is faulty or not possible at the chosen location. Repeat setting at a different location by pressing the RESET button.

A time check is carried out during every odd hour and the time is compared with the radio signal and will be corrected if necessary. Each time it will take 3 -12 minutes to receive the radio signal.

If the clock is placed in a poor DCF signal area after having already received the DCF signal, the clock will automatically set itself to 12 o'clock at 1:00am, and then attempt to receive the signal. If the signal cannot be received, the clock will go back to the original time.

Manual time setting

- Press and hold the TIME SET button for 3 - 4 seconds to enter the time setting.
- Press the TIME SET button for 1 second to advance 1 minute, or
- Press and hold the TIME SET button for more than 2 seconds to speed up the time setting to the desired time.
- If the TIME SET button is not pressed for 8 seconds, the clock is set.

Important: Once the desired time is set manually, the clock will correct itself a Radio Controlled time once a valid signal is received.

Reset function

The clock has a hands setting help function. By pressing the reset button at any time, the hands will automatically move to the 12 o'clock position and then receive signal.

Guarantee

2 year guarantee against material and workmanship defects (except battery). The guarantee is valid in those countries where the wall clock is officially being sold.



Braun helpline

Should you have a problem with your product, please check your local service centre at:

www.braun-clocks.com

www.braun-watches.com

or contact **+44 208 208 1833**



WARNING! This product is covered by the Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) directive. It should not be discarded with normal household waste but taken to your local collection centre for recycling.

EU Declaration of Conformity

Hereby, Zeon Ltd declares that this radio equipment type BC06-DCF is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available on request via our Zeon Ltd Customer Service.

Frequency band : 77.5KHz

Transmit power : 0 dBm

Certain trademarks used under license from The Procter & Gamble Company or its affiliates.

Deutsch

Vorsichtsmaßnahmen für die Batterien

- Nutzen Sie keine Akkus.
- Nutzen Sie nur AA-Batterien des gleichen Typs.
- Setzen Sie die Batterien mit der richtigen Polarität ein.
- Halten Sie die Batterien von Kindern fern.
- Entsorgen Sie verbrauchte Batterien nach den örtlich geltenden Vorgaben. Entsorgen Sie die Batterien nicht mit dem normalen Hausmüll.
- Vermeiden Sie Kurzschlüsse an den Kontaktstellen des Batteriefachs und der Batterieklappen.
- Entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn diese über einen längeren Zeitraum nicht verwendet werden.
- Schwache Batterien sollten aus dem Batteriefach entnommen werden, um eine Tiefentladung zu verhindern, die zum Auslaufen der Batterie führen und so die Uhr beschädigen kann.

Einlegen der Batterie

Legen Sie 1x AA (1,5 V) Batterie ein und achten Sie dabei auf die richtige Polarität (siehe Abbildung).

Funkgesteuerter Betrieb mit DCF (Deutschland & europäische Länder)

Der Braun BC06-DCF wird automatisch über das DCF-Funksignal eingestellt und gesteuert. Das DCF-Zeitzeichensignal stammt aus Frankfurt, Deutschland. Das DCF-Signal deckt Deutschland vollständig ab. Das Zeitzeichensignal kann bis zu 1500 km von Frankfurt entfernt empfangen werden, und deckt so den größten Teil von Mittel- und Westeuropa ab.

Betrieb des Funkweckers

- Sobald die Batterie korrekt eingesetzt wurde, stellt sich die Uhrzeit automatisch auf 12 Uhr ein und empfängt dann das Signal. Sobald das DCF-Signal empfangen und entsprechend verarbeitet wurde (was ca. 3 bis maximal 12 Minuten in Anspruch nehmen wird), wird der Wecker automatisch die korrekte Zeit anzeigen.
- Wenn sich die Uhrzeit nach 12 Minuten noch immer nicht eingestellt hat, dann ist der Empfang gestört oder am gewählten Standort nicht möglich. Wiederholen Sie diesen Vorgang an einem anderen Standort und drücken Sie den RESET-Knopf.

Die Zeit wird zu jeder ungeraden Stunde geprüft, mit dem Funksignal verglichen und dann, falls nötig, korrigiert. Es dauert jedes Mal 3-12 Minuten, bis das Funksignal empfangen wurde.

Manuelle Zeiteinstellung

- Halten Sie den TIME SET-Knopf für 3 bis 4 Sekunden gedrückt, um zur Zeiteinstellung zu gelangen.
- Drücken Sie den TIME SET-Knopf für eine Sekunde, um eine Minute vorzustellen, oder
- Halten Sie diesen für länger als 2 Sekunden gedrückt, um die Einstellung schneller zu ändern.
- Wenn der TIME SET-Knopf dann für 8 Sekunden nicht gedrückt wird, wird die Uhrzeit eingestellt.

Wichtig: Nachdem die gewünschte Zeit eingestellt wurde, wird sich die

Uhrzeit selbst korrigieren, wenn ein gültiges Signal empfangen wurde.

Zurücksetzen

Der Wecker besitzt eine Hilfsfunktion für die Zeigereinstellung. Wenn der Reset-Knopf gedrückt wird, werden sich die Zeiger automatisch auf 12 Uhr einstellen und dann das Signal empfangen.

Garantie

Es besteht eine 2-jährige Garantie auf Material- und Verarbeitungsfehler (ausgenommen der Batterien). Die Garantie ist in den Ländern gültig, in denen der wanduhr offiziell verkauft wird.



Braun Infoline

Wenn Sie Probleme mit unserem Produkt haben sollten, bitte wenden Sie sich an Ihr örtliches Dienstleistungszentrum unter:

www.braun-clocks.com

www.braun-watches.com

oder rufen Sie an unter **+44 208 208 1833**



ACHTUNG! Dieses Produkt unterliegt der WEEE-Richtlinie (Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte). Das Produkt sollte nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern zu Ihrer örtlichen Sammelstelle gebracht werden.

Zeon Ltd. erklärt hiermit, dass dieses Radiogerät Typ BC06-DCF der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Den vollständigen Inhalt der EU-Konformitätserklärung erhalten Sie auf Anfrage über den Kundenservice von Zeon Ltd. Frequenzbereich: 77,5 kHz Zendvermögen: 0 dBm

Gewisse Markenzeichen unterliegen einer Lizenz von The Procter & Gamble Company oder seinen Partnern.

Français

Précautions relatives aux piles

- Ne pas utiliser de piles rechargeables.
- Utiliser uniquement des piles alcalines AA du même type ou d'un type équivalent.
- Insérer les piles en respectant la polarité.
- Garder les piles hors de portée des enfants.
- Jeter les piles usées conformément aux exigences légales locales. Ne pas jeter les piles avec les ordures ménagères.
- Éviter de court-circuiter les contacts du compartiment à piles et les bornes de la pile.
- Retirer les piles de l'appareil s'il est prévu qu'il reste inutilisé pendant une période prolongée.
- Les piles usées doivent être retirées du compartiment à piles pour en éviter la décharge excessive et les fuites éventuelles qui en résulteraient et endommageraient le réveil.

Installation de la pile

Insérez une pile AA de 1,5 V en respectant la polarité, comme indiqué sur le diagramme.

Version DCF du fonctionnement radio-commandé (Allemagne et pays européens)

Le BC06-DCF de Braun se règle et est contrôlé automatiquement par signal radio DCF. Le signal de code temporel DCF est diffusé depuis Francfort en Allemagne. Ce signal DCF couvre toute l'Allemagne. Le signal de code temporel peut être reçu jusqu'à 1 500 km de Francfort. Soit une distance couvrant la plupart de l'Europe centrale et de l'ouest.

Fonctionnement du réveil radio-commandé

- Une fois la batterie correctement mise en place, le réveil se règle automatiquement sur 12 heures, puis commence à recevoir le signal. Une fois qu'il reçoit et traite le signal DCF en conséquence (ce qui

- prend 3 à 12 minutes au maximum), le réveil affiche automatiquement l'heure correcte.
- Si le réveil ne s'est toujours réglé au bout de 12 minutes, la réception est défectueuse ou impossible à l'endroit choisi. Répétez le réglage à un autre endroit en appuyant sur le bouton RESET (Réinitialisation).

Un contrôle du temps est effectué à chaque heure impaire et l'heure est comparée au signal radio et corrigé si nécessaire. Il faut compter chaque fois 3 à 12 minutes pour recevoir le signal radio.

Réglage manuel de l'heure

- Appuyez et maintenez enfoncé le bouton TIME SET (Réglage de l'heure) pendant 3 à 4 secondes pour accéder au réglage de l'heure.
- Appuyez sur le bouton TIME SET (Réglage de l'heure) pendant 1 seconde pour avancer d'une minute, ou
- Appuyez et maintenez enfoncé le bouton TIME SET (Réglage de l'heure) pendant plus de 2 secondes pour accélérer le réglage de l'heure jusqu'à l'heure souhaitée.
- Si le bouton TIME SET (Réglage de l'heure) n'est pas appuyé pendant 8 secondes, le réveil est réglé.

Important: Une fois l'heure souhaitée réglée manuellement, le réveil se règle automatiquement sur l'heure radio-commandée dès qu'un signal valide est reçu.

Fonction de réinitialisation

Le réveil est équipé d'une fonction d'aide au réglage des aiguilles. En appuyant à tout moment sur le bouton de réinitialisation, les aiguilles se déplacent automatiquement sur la position de 12 heures, puis reçoivent le signal.

Garantie

2ans de garantie contre les défauts matériels et de fabrication (à l'exclusion des piles). Cette garantie est valable dans les pays où ce horloge murale est officiellement disponible à la vente.



Ligne d'assistance Braun

En cas de problème avec votre produit, veuillez vous adresser au centre d'assistance local renseigné sur le site:

www.braun-clocks.com

www.braun-watches.com

ou composer le **+44 208 208 1833**



AVERTISSEMENT ! Ce produit est couvert par la directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Il ne doit pas être évacué avec les ordures ménagères. Il convient de le déposer dans un centre de collecte local pour recyclage.

Par la présente, Zeon Ltd déclare que ce type d'équipement radio BC06-DCF est conforme à la directive 2014/53/EU. Le texte intégral de la déclaration de conformité CE est disponible sur demande auprès de notre service clients Zeon Ltd. Bande de fréquence: 77.5KHz Puissance d'émission: 0 dBm

Certaines marques commerciales utilisées sous licence de la société Procter & Gamble ou de ses filiales.

Italiano

Precauzioni da adottare per le batterie

- Non utilizzare batterie ricaricabili.
- Utilizzare solo batterie alcaline AA dello stesso tipo o equivalente.
- Inserire le batterie con la polarità corretta.
- Tenere le batterie lontano dalla portata dei bambini.
- Smaltire le batterie esauste in conformità alle disposizioni locali in materia. Non gettarle con i rifiuti domestici.
- Evitare il corto circuito dei contatti nel compartimento delle batterie e dei terminali.

- Rimuovere le batterie dall'unità se non viene utilizzata per lunghi periodi di tempo.
- Le batterie esauste devono essere rimosse dal relative compartimento per evitare il fenomeno della sovrascarica che può causare perdite potenzialmente dannose per l'orologio.

Installazione pila

Inserire una pila AA (1,5 V) rispettandone la corretta polarità, come mostrato nel diagramma.

Operazioni radio controllate, versione DCF (Germania e Paesi europei)

Braun BC06-DCF è impostata e controllata automaticamente tramite segnale radio DCF. Il segnale radio DCF per l'impostazione dell'ora è trasmesso da Francoforte, in Germania, e ha una copertura che comprende l'intero Paese. Il suddetto segnale può essere ricevuto fino a 1500 km da Francoforte, area che comprende la maggior parte dell'Europa centrale e occidentale.

Sveglia con operazioni radio controllate

- Dopo aver installato la pila correttamente, l'orologio si imposterà automaticamente per le 12:00 e inizierà poi a ricevere il segnale. Una volta ricevuto e elaborato il segnale DCF (processo che richiede da 3 a massimo 12 minuti), la sveglia mostrerà automaticamente l'ora corretta.
- Se dopo 12 minuti la sveglia non si è ancora sincronizzata, questo vuol dire che la ricezione non è possibile nel luogo scelto o difettosa. Si consiglia di impostare nuovamente la sveglia in un altro luogo premendo il pulsante RESET.

Durante ogni ora dispari viene controllata la correttezza dell'ora, paragonandola al segnale radio e correggendola se necessario. La ricezione del segnale radio richiede ogni volta dai 3 ai 12 minuti.

Impostazione manuale dell'ora

- Premere e mantenere premuto il pulsante TIME SET per 3-4 secondi per impostare l'ora.
- Premere il pulsante TIME SET per un secondo per andare avanti di un minuto, o
- Premere e mantenere premuto il pulsante TIME SET per più di 2 secondi per velocizzare l'impostazione dell'ora fino a raggiungere l'ora desiderata.
- Se il pulsante TIME SET non viene premuto per 8 secondi, la sveglia viene impostata.

Importante: Una volta impostata l'ora manualmente, se la sveglia riceve un segnale valido si sincronizzerà automaticamente a un orario radio controllato.

Funzione ripristino

La sveglia è dotata di una funzione per l'impostazione delle lancette. Premendo in qualsiasi momento il pulsante di ripristino RESET, le lancette si muoveranno automaticamente fino a indicare l'ora 12:00 e inizieranno poi a ricevere il segnale.

Garanzia

Due anni di garanzia contro i difetti di materiale e di fabbricazione (ad eccezione della batteria). La garanzia è valida nei paesi in cui la orologio da parete è ufficialmente in vendita.



Contatti Braun

Per qualsiasi problema o informazione, contattare il centro servizi locale sul sito:

www.braun-clocks.com

www.braun-watches.com

oppure contattare il numero **+44 208 208 1833**



ATTENZIONE! Questo prodotto è coperto dalla direttiva Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). Non deve essere eliminato con i normali rifiuti domestici ma portato presso il vostro centro locale di raccolta per il riciclaggio.

Con la presente, Zeon Ltd dichiara che questo dispositivo radio, modello BC06-DCF, è conforme alla direttiva europea 2014/53/ EU. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile presentando richiesta al servizio clienti di Zeon Ltd. Banda di frequenza: 77,5 KHz Potenza di trasmissione: 0 dBm

Alcuni marchi commerciali sono utilizzati su licenza di The Procter & Gamble Company o delle relative società affiliate.

Nederlands

Voorzorgsmaatregelen batterij

- Geen oplaadbare batterijen gebruiken
- Gebruik alleen alkaline AA-batterijen van hetzelfde of gelijkwaardig type.
- Plaats de batterijen met de juiste polariteit.
- Batterijen buiten bereik van kinderen houden.
- Lege batterijen volgens de plaatselijke wettelijke vereisten weggooiën. Gooi ze niet weg bij het gewone huishoudelijke afval.
- Voorkom kortsluiting van de contacten in het batterijcompartiment en batterijpolen.
- Verwijder de batterij uit het apparaat als deze gedurende langere tijd niet wordt gebruikt.
- Lege batterijen moeten worden verwijderd uit het batterijcompartiment om overmatige ontlading te voorkomen, dit kan leiden tot lekkage en kan schade aan de klok veroorzaken.

Installatie batterij

Plaats 1 AA-batterij (1,5 V) en houd rekening met de juiste polariteit, zoals aangegeven in de diagram.

Radiogestuurde werking DCF-versie (Duitsland en Europese landen)
De Braun BC06-DCF wordt automatisch ingesteld en gestuurd door het radiosignaal van DCF. Het radiotijdcodesignaal wordt uitgezonden vanuit Frankfurt, Duitsland. Het DCF-signaal is heel Duitsland te ontvangen. Het tijdcodesignaal kan worden ontvangen tot 1500 km van Frankfurt. Dit dekt het grootste deel van Midden- en West-Europa.

Werking radiogestuurde klok

- Wanneer de batterij op de correcte wijze is geplaatst, stelt de klok zich automatisch in op 12 uur en begint het met het ontvangen van het signaal. Wanneer het DCF-signaal wordt ontvangen en deze goed is verwerkt (dit duurt 3 tot maximaal 12 minuten), toont de klok automatisch de juiste tijd.
- Als de klok na 12 minuten nog niet automatisch is ingesteld, is de ontvangst niet goed of niet mogelijk op de gekozen locatie. Herhaal de instelling op een andere locatie door te drukken op de RESET knop.

Elk oneven uur wordt er een tijdscontrole uitgevoerd en de tijd wordt vergeleken met het radiosignaal en, indien nodig, bijgesteld. Het duurt iedere keer 3-12 minuten om het radiosignaal te ontvangen.

Handmatige instelling van de tijd

- Druk op de TIME SET-knop en houd deze 3-4 seconden ingedrukt om naar de instellingsfunctie van de tijd te gaan.
- Druk gedurende 1 seconde op de TIME SET-knop om de tijd 1 minuut vooruit te laten gaan, of
- Druk op de TIME SET-knop en houd deze meer dan 2 seconden ingedrukt om de instelling van de tijd te versnellen tot de gewenste tijd.
- Als de TIME SET-knop gedurende 8 seconden niet wordt ingedrukt, wordt de klok ingesteld.

Belangrijk: Wanneer de gewenste tijd handmatig is ingesteld, corrigeert de klok automatisch naar de radiogestuurde tijd zodra een goed signaal wordt ontvangen.

Resetfunctie

De klok beschikt over een hulpfunctie voor het instellen van de wijzers. Door op elk moment de resetknop te drukken, gaan de wijzers naar de 12 uur-positie en ontvangen het signaal.

Garantie

2 Jaar garantie op materiaal- en productiefouten (met uitzondering van de batterij). De garantie is geldig in de landen waar de wandklok officieel wordt verkocht.



Braun hulpijn

Mocht u een probleem ondervinden met uw product, zoek dan op:

www.braun-clocks.com
www.braun-watches.com

CE markering

naar uw plaatselijke servicecentrum of neem contact op via **+44 208 208 1833**

CE markering



WAARSCHUWING! Dit product valt onder de richtlijn Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA). Het mag niet worden weggegooid bij het gewone huishoudelijke afval, maar bij het plaatselijke verzamelcentrum voor recycling.

Hierbij verklaart Zeon Ltd dat dit radioapparaat type BC06-DCF voldoet aan Richtlijn 2014/53 / EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is op verzoek verkrijgbaar via onze Zeon Ltd-klantenservice. Frequentiebereik: 77,5 kHz Zendvermogen: 0 dBm

Bepaalde handelsmerken die gebruikt worden onder licentie van The Procter & Gamble Company of zijn partners.

Dansk

Batteriforholdsregler

- Brug ikke genopladelige batterier.
- Brug kun alkaliske AA-batterier af samme eller tilsvarende type.
- Isæt batterier med korrekt polaritet
- Hold batterier uden for børns rækkevidde.
- Tomte batterier skal bortskaffes i henhold til lokale lovkrav. Bortskaf dem ikke ved at smide dem ud med normalt husholdningsaffald
- Undgå at kortslutte kontakterne i batteriholder og batteripoler.
- Fjern batterier fra enheden, hvis den ikke skal bruges i længere tid.
- Tomte batterier skal fjernes fra batterirummet for at forhindre for stor afladning, hvilket kan forårsage lækage og dermed skade på uret.

Batteriinstallation

Indsæt 1xAA (1,5 V) batteri og overhold den korrekte polaritet som vist på diagrammet.

Radiostyret drifts-DCF version (Tyskland og europæiske lande)
Braun BC06-DCF indstilles og styres automatisk af DCF-radiosignal. DCF radiotidskodesignalet udsendes fra Frankfurt, Tyskland. DCF-signalets dækning er hele Tyskland. Tidskodesignalet kan modtages op til 1500 km fra Frankfurt. Det dækker det meste af Central- og Vesteuropa.

Radiostyret urdrift

- Når batteriet er korrekt monteret, indstiller uret sig selv automatisk til kl. 12 middag og begynder derefter at modtage signalet. Når det har modtaget DCF-signalet og behandlet det derefter (hvilket tager 3 til maksimum 12 minutter) viser uret automatisk det korrekte klokkeslæt.
- Hvis uret efter 12 minutter ikke har indstillet sig selv, er modtagelsen dårlig eller ikke mulig på det valgte sted. Gentag indstillingen på et andet sted ved at trykke på RESET-knappen.

Der udføres et tidstjek på ulige klokkeslæt, og tiden sammenlignes med radiosignalet, og vil om nødvendigt blive rettet. Hver gang vil det tage 3-12 minutter at modtage radiosignalet.

Manuel tidsindstilling

- Tryk og hold TIME SET knappen i 3-4sekunder for at komme til tidsindstilling.
- Tryk på TIME SET knappen i 1 sekund for at gå 1 minut frem, eller
- Tryk og hold TIME SET knappen i over 2 sekunder for at øge tidsindstillingen til det ønskede klokkeslæt.
- Hvis TIME SET knappen ikke trykkes i 8 sekunder, er klokkeslættet indstillet.

Vigtigt: Når det ønskede klokkeslæt indstilles manuelt, vil uret korrigere sig selv til et radiostyret klokkeslæt, når der modtages et gyldigt signal.

Nulstillingsfunktion

Uret har en håndindstillings-hjælpfunktion. Ved at trykke på nulstillingsknappen på et tidspunkt, vil viseren automatisk gå til kl. 12 positionen og derefter modtage signalet.

Garanti

2 års garanti mod materiale- og fabrikationsfejl (undtagen batteri). Garantien gælder i de lande, hvor væguret sælges officielt.



Braun helpline

Hvis der er problemer med dit produkt, bedes du kontakte dit lokale servicecenter på:

www.braun-clocks.com
www.braun-watches.com

CE markering

eller kontakt **+44 208 208 1833**

CE markering



ADVARSEL! Dette produkt er dækket af Affald fra Elektrisk og Elektronisk Udstyr (WEEE) direktivet. De bør ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald men bringes til din lokale genbrugsstation.

CE markering

Zeon Ltd, at denne radioudstyrtype BC06-DCF er i overensstemmelse med direktiv 2014/53 / EU. Den fulde ordlyd af EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på forespørgsel via vores Zeon Ltd kundeservice. Frekvensbånd: 77,5KHz Overføringseffekt: 0 dBm

Visse varemærker, der anvendes under licens fra Procter & Gamble Company eller dets datterselskaber.

Español

Precauciones con la batería

- No utilice baterías recargables.
- Utilice solamente baterías recargables AA del mismo tipo o equivalentes.
- Inserte las baterías con la polaridad correcta
- Mantenga las baterías alejadas de los niños.
- Deseche las baterías gastadas según los requisitos legales locales. No se deshaga de ellas tirándolas con los residuos domésticos normales.
- Evite el cortocircuito de los contactos del compartimento de las baterías y terminales de baterías.
- Saque las baterías de la unidad si no se va a utilizar durante un periodo largo de tiempo.
- Las baterías gastadas se deben sacar del compartimento de las baterías para evitar que se descarguen en exceso, lo que puede provocar fugas y daños en el reloj.

Instalación de la pila

Introduzca una pila AA (1,5 V) en la posición correcta según la polaridad, tal y como se muestra en el gráfico.

Versión con funcionamiento controlado por señal de radio DCF (Alemania y países europeos)

El reloj Braun BC06-DCF se ajusta y controla automáticamente mediante señal de radio DCF. La señal horaria de radio DCF se emite desde Francfort, Alemania, cubre todo el país y puede recibirse a una distancia de hasta 1500 km de dicha ciudad. Por lo tanto, llega a la mayor parte de Europa central y occidental.

Reloj controlado por radio

- Una vez que se haya instalado la pila de forma adecuada, el reloj ajustará automáticamente la hora a las 12 en punto y empezará a recibir la señal. Una vez que reciba la señal DCF y la procese

(lo que lleva entre 3 y 12 minutos, como máximo), el reloj mostrará automáticamente la hora correcta.

- Si el reloj no se autoajusta una vez transcurridos 12 minutos, es posible que se haya producido un fallo en la recepción, o bien que esta no sea posible en la ubicación seleccionada. Repita el ajuste en una ubicación distinta pulsando el botón RESET (reinicio).

CE markering

La hora se revisará cada hora impar comparándola con la señal de radio y se corregirá, si es necesario. Cada intento de recepción de señal de radio llevará de 3 a 12 minutos.

Ajuste de hora manual

- Mantenga pulsado el botón TIME SET (ajuste de hora) durante tres o cuatro segundos para ajustar la hora.
- Pulse el botón TIME SET durante un segundo para que la hora avance un minuto, o bien
- Mantenga pulsado el botón TIME SET durante más de dos segundos para agilizar el ajuste de la hora deseada.
- Si deja de pulsar el botón TIME SET durante ocho segundos, la hora se ajustará.

CE markering

Importante: Una vez que ajuste la hora de forma manual, el reloj se autocorregirá conforme a la hora controlada por radio cuando reciba una señal válida.

Función de reinicio

El reloj dispone de una función de ayuda para el ajuste de las agujas. Si pulsa el botón de reinicio en cualquier momento, las agujas se moverán automáticamente para marcar las 12 en punto y, a continuación, el reloj recibirá la señal.

Garantí

Garantía contra defectos de material y mano de obra (excepto batería) de dos años. La garantía es válida en aquellos países en los que el reloj de pared se vende de manera oficial.



Línea de asistencia Braun

Si tuviese algún problema con su producto, localice su centro de servicio local en:

www.braun-clocks.com
www.braun-watches.com

CE markering

o póngase en contacto con **+44 208 208 1833**

CE markering



¡ADVERTENCIA! Este producto está cubierto por la directiva RAEE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. No se debe desechar con los residuos domésticos normales, deberá llevarlo a su centro de recogida local para su reciclado.

Por el presente documento, Zeon Ltd declara que este equipo de radio, modelo BC06-DCF, cumple con la Directiva 2014/53/EU. Si lo solicita, podrá disponer del texto completo de la declaración de conformidad CE a través de nuestro servicio de atención al cliente de Zeon Ltd. Banda de frecuencia: 77.5KHz Potencia de transmisión: 0 dBm

CE markering

Se han utilizado algunas marcas registradas con la licencia de The Procter & Gamble Company o sus filiales.

BRAUN

CE markering

CE markering

CE markering

CE markering

Wall clock (Radio controlled)

Wanduhr (Ferngesteuert)

Horloge murale (Télécommandé)

Orologio da parete (Sveglia radio controllata)

Wandklok (Radio control)

Vægur (Radiostyret alarmur)

Reloj de pared (Por radio control)

English

User instructions
Guarantee

Deutsch

Gebrauchsanweisung
Garantie

Français

Model d’emploi
Garantie

Italiano

Manuale di istruzioni
Garanzia

Nederlands

Gebruiksaanwijzingen
Garantie

Dansk

Brugervejledninger
Garanti

Español

Instrucciones para el usuario
Garantía